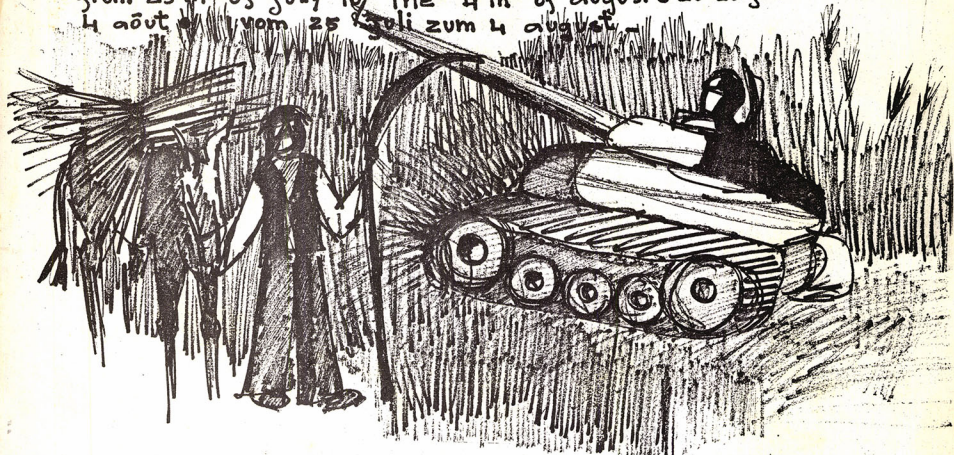


# VII ANTIMILITARIST MARCH • VII MAR CHE ANTIMILITARISTE • VII ANTIMILI TARISTISCHE MARSCH TRIESTE - AVIANO

from 25th of July to the 4th of August du 25 juillet au  
4 août du 1<sup>er</sup> vom 25 Juli zum 4 August



Dear Friends,

the Italian region Friuli-Venezia-Giulia, which borders with Jugoslavia and Austria, is the Italian area where the largest number of national and N.A.T.O. troops are concentrated. About 2/3 of the Italian army and a large part of N.A.T.O. contingents are present there causing heavy damage to the local population.

The American Aviano aerfield is the most important N.A.T.O. base of central Europe. In the area there are the major monuments and cimiteries remembering the tragic aggressive wars of Italy. Therefore the population is seriously concerned, like in the French Larzac, because of the continued heavy limitations to its economical developpement, the presence of huge contingents of military forces and of munuments glorifying the wars.

This is why we have organized an antimilitarist manifestation in that area for next summer. The VII antimilitarist march will take place from 25th of July to the 4th of August, starting from Trieste to Aviano, Via Monfalcone, Gorizia, Cormons, Palmanova, Udine, Colroipo, Casarsa and Pordenone. The event will end in front of the military prison of Peschiera, where conscientious objectors and soldiers condemned for insubordination are detained.

Those are ten days of large demonstrations with a continued and direct contact with the population and the existing political forces. The fight against N.A.T.O. is in any case the basic objective of the whole event, but the march in itself is also a very valuable occasion for an encounter and a reciprocal knowledge and debate of groups and antimilitarist activists of the whole world.

The objectives of the event will be: the refusal of all the antimilitarist blocks, the affirmation of the right-duty of conscientious objection, the fight against military servitus, the conversion of military expences and structures into civilian ones, the claim for civil and political rights of the soldiers, the abolition of military courts and the affirmation of the principle of non-violence.

All those who are interested in this opportunity for encounter and for antimilitarist fight may request informations at the organizing committee of the 7th antimilitarist march Trieste-Aviano, c/o Partito Radicale, Via di Torre Argentina 18, Rome.

It is necessary to bring a sleeping bag and a minimum amount of money for food expences. Antimilitarist groups and movements are kindly requested to make known to all friends through their bulletins and other means of information, the existence of this antimilitarist event.

Fraternal greetings.

Chers camarades,

La région Italienne du Friuli-Venezia Giulia, délimitée par la Jugoslavie et l'Autriche, est la partie d'Italie où majeur est la concentration de troupes militaires nationales et de l'O.T.A.N.

A peu près 2/3 de l'armée italienne, une grande partie des troupes O.T.A.N. y est située avec de très graves endommagements pour les populations locales.

L'aéroport Américain d'Aviano est la plus importante base O.T.A.N. du centre-Europe. Encore, dans ce territoire se trouvent les principaux monuments et cimetières qui rappellent les tragiques guerres d'agression d'Itali.

Donc, l'existence d'un fort mécontentement de la part des populations, qui, comme au Larzac français, doivent subir des limitations graves et continues à leur propre développement économique, la présence d'énormes contingents militaires et de monuments à la guerre, nous ont conseillé d'organiser une initiative antimilitariste l'été prochain en cette région.

La VII marche antimilitariste se déroulera du 25 juillet au 4 août de Trieste à Aviano, en passant par les villes de Monfalcone, Gorizia, Cormons, Palmanova, Udine, Codroipo, Casarsa et Pordenone. La manifestation se terminera devant la prison militaire de Peschiera, dans laquelle sont renfermés les objecteurs de conscience et en outre, les militaires condamnés pour des actes d'insubordination.

Il s'agit donc de dix jours de grosses manifestations, de contacts directs avec la population locale et les forces politiques existentes.

L'objectif de la lutte à l'O.T.A.N. reste tout de même fondamental dans toute l'initiative.

Mais la marche est aussi une précieuse occasion pour la rencontre, la connaissance réciproque, le débat entre les groupes et militants antimilitaristes du monde entier.

Les objectifs de la manifestation seront les suivants: refus de tous les blocs militaires, reconnaissance du droit-devoir à l'objection de conscience, la lutte contre les servitus militaires, la conversion des structures et des dépenses militaires en civiles, la revendication des droits civils et politiques pour les soldats, l'abolition des tribunaux militaires et l'affirmation du principe de la non-violence.

Tous les camarades qui sont intéressés à cette occasion de rencontre et de lutte antimilitariste, peuvent s'adresser au comité organisateur de la marche antimilitariste Trieste-Aviano, c/o Partito Radicale, Via di Torre Argentina 18, Rome.

Il est nécessaire d'apporter un sac de couchage et un minimum d'argent pour les dépenses de ravitaillement. Les groupes et mouvements antimilitaristes sont priés de communiquer aux autres camarades, à travers leurs propres journaux ou autres moyens d'information, l'existence de cette initiative antimilitariste.

Nos meilleurs salutations.

000

Liebe Kameraden,

Die italienische Region Friuli-Venezia Giulia, die mit Jugoslawien und Oesterreich angrenzt, ist die Gegend wo die grösste Anzahl von italienischen und NATO Truppen zu finden ist. Dort befinden sich etwa 2/3 der italienischen Wehrmacht und ein grosser Teil der NATO Einheiten, und dieser Zustand verursacht erhebliche Schaden und die örtliche Bevölkerung. Der amerikanische Flugplatz Aviano ist der wichtigste NATO Stützpunkt von Zentraleuropa. In der Region findet man auch die grössten Monumente und Friedhöfe die an die tragischen Aggressionskriege Italiens erinnern. Aus diesen Gründen, wie schon im französischen Larzac, ist die Bevölkerung über die ständige Beschränkung ihrer wirtschaftlichen Entwicklungsmöglichkeiten, die Anwesenheit von riesigen Militärkräften, die Monumente welche den Krieg rühmen, ernsthaft besorgt.

Deshalb organisieren wir im nächsten Sommer in der Gegend eine antimilitaristische Kundgebung. Der VII. antimilitaristische Marsch, vom 25. Juli zum 4. August, wird in Trieste starten und über Monfalcone, Gorizia, Cormons, Palmanova, Udine, Codroipo, Casarsa, Pordenone, gehen.

Der Marsch wird vor dem Militärgefängnis Peschiera enden, wo Gewissensobjektoren und Soldaten, die wegen Insubordination bestraft wurden, eingesperrt sind. Es werden 10 Tage von grossen Demonstrationen sein, im unmittelbaren Kontakt mit der Bevölkerung und der politischen Gruppen. Der Kampf gegen NATO ist der Hauptziel der Kundgebung aber der Marsch bildet auch eine günstige Gelegenheit zum Zusammentreffen und gegenseitiger Kenntnismache für antimilitaristischen Aktivisten und Gruppen aus der ganzen Welt.

Ziele der Kundgebung sind: Ablehnung sämtlicher Militärblöcke, Behauptung der Rechte und Pflichten der Gewissensobjektoren, Kampf gegen Militärsklaverei, Verwandlung der militärischen Ausgaben und Strukturen zu zivil Zwecke, Anspruch auf zivil und politische Rechte für Soldaten, Abschaffung der Militärgerichte, Behauptung des Principes der Gewaltlosigkeit.

Alle die in dieser Angelegenheit zum Zusammentreffen und antimilitaristischen Kampf interessiert sind, können weitere Auskunft vom organisierenden Komitee des VII. antimilitaristischen Marsches erhalten, c/o Partito Radicale, Via Torre Argentina, 18, Rom, Italien, Bitte Schlafsack und Geld für das Essen mitbringen.

Antimilitaristische Gruppen und Bewegungen werden herzlich gebeten diese Kundgebung durch Nachrichtenblätter und sonstige Informationsmittel bekannt zu machen.

Mit brüderlichen Grüßen!

COMITEE OF THE 7TH ANTIMILITARIST MARCH TRIESTE-AVIANO,  
c/o PARTITO RADICALE, VIA DI TORRE ARGENTINA 18, ROME - ITALY